

## **VACANCES DES AINES 2010**

Le service des aînés organise un séjour de vacances accompagné, au bord de la mer, destiné à tous les habitants de la Commune, bénéficiaires de l'AVS, et **dont la santé leur permet d'être totalement indépendants**, à

### **Protaras à Chypre**

du 3 au 17 septembre 2010 à l'hôtel **Golden Coast Beach (sur la côte sud-est de Chypre)**.

Le prix forfaitaire de ce séjour se monte à CHF 2'485.- par personne en chambre double, taxes comprises. Supplément pour chambre individuelle CHF 448.-.

### **Descriptif du voyage :**

#### **Situation**

L'hôtel Golden Coast Beach est situé à 35 minutes de l'Aéroport international de Larnaca. La ville de Protaras est campée sur le magnifique littoral aux larges plages sablonneuses et aux eaux cristallines qui bordent la côte sud-est de Chypre. De nombreux magasins, tavernes, bars et boîtes de nuit se trouvent à proximité, aisément accessibles à pied.

#### **Logement**

Les chambres sont spacieuses, confortables et nouvellement rénovées.

#### **Equipement des chambres**

Balcon privatif avec une table et deux chaises – salle de bain en marbre avec téléphone et sèche-cheveux - ligne téléphonique directe – radio et chaînes musicales – TV couleur satellite - coffre-fort payant.

#### **Services**

Elégants restaurants offrant une délicieuse cuisine maison et internationale – bars en bord de piscine et à la plage – programme complet d'animation – salon de coiffure – mini marché – boutique de souvenirs – parasols et chaises longues gratuits à la piscine ou sur la partie de la plage en gazon (payants sur la plage publique) – serviettes de plage contre une caution qui sera remboursée lors de sa restitution.

## **Activités sportives et récréatives**

2 courts de tennis (éclairage payant) – 1 court de squash couvert (éclairage payant) – tir à l'arc.

## **Sports et loisirs (adaptés aux personnes du 3<sup>ème</sup> âge)**

### **Activités matinales**

Gymnastique, stretching, aérobic, aquagym, « step », tournoi de fléchettes, compétitions de ping-pong, pétanque et tir à l'arc.

### **Activités de l'après-midi**

Water-polo, football, danse moderne, jeux de société, tournoi de squash, tournoi de tennis.

### **Spectacles**

Orchestre dans les restaurants ou bars 5 fois par semaine, soirée folklorique, soirée illusionniste, soirée animation.

Les personnes désirant obtenir une aide financière voudront bien remplir, la deuxième partie de la formule d'inscription annexée et joindre à celle-ci une copie de leur décompte AVS, OCPA ou autres. **Les indications fournies seront traitées avec la plus grande discrétion. Aucun participant au voyage, y compris les accompagnants, ne seront au courant.** D'autre part, le prix de ce voyage ne doit pas être un obstacle, n'hésitez pas à contacter Madame Yolande Cuttelod, téléphone 022 782 82 82 afin d'obtenir de plus amples informations ou un rendez-vous.

Pour tout renseignement complémentaire dont vous pourriez avoir besoin, le service des aînés, tél. 022 989.16.56, se tient à votre entière disposition.

Délai de remise des inscriptions: **28 mai prochain.**

En vous souhaitant bonne réception de ces lignes, nous vous prions croire, à nos plus cordiaux messages.

Yolande Cuttelod  
Cheffe du service des aînés